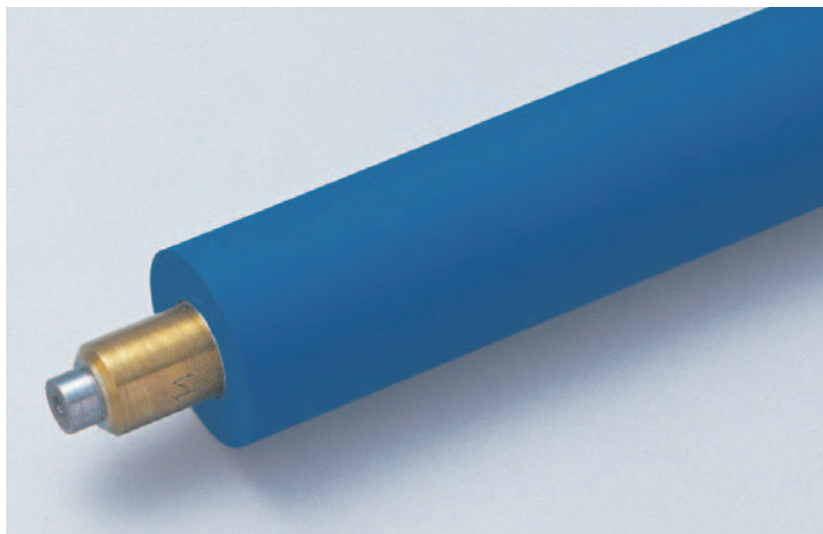


# スーパーハイドロメトリック SUPER HYDROMETRIC

## スーパーハイドロメトリック…樹脂とゴムを混合させたスーパーローラ SUPER HYDROMETRIC…SUPER ROLLER BLENDED WITH RESIN AND RUBBER

オールラウンドの連続給水に対応出来る、特徴を兼ね備えた樹脂と合成ゴムの混合型材質です。各メーカーの種々の連続給水装置に対応出来るばかりでなく、ノンアルコール・セラミックローラ仕様のメタリング及びフォームローラに最適な材質です。

Rubber material blended with resin and synthetic rubber having features of HydroMetric capable of corresponding to any continuous dampening system. This material not only can correspond to various continuous dampening equipment, but also is optimum for metering and form rollers due to the non-alcohol and ceramic roll specification.



SUPER HYDROMETRIC

### ローラの手入れと保管

- 印刷が終了しましたら、ローラの洗浄を丁寧にを行い最後に「リンスタンパー」を掛けて下さい。
- ローラ洗浄液にトリクレンやシンナー、MEK等の強い溶剤は使用しないで下さい。
- ローラ表面にインキ膜が張って水乗りが悪くなった時は「ザ・クリーン」で表面を拭いて下さい。
- トラストA、スーパーハイドロメトリックはとてもソフトなローラです。必ず軸部で受けて保管して下さい。ローラの表面に物が当たっていたり、じか置きすることはさけて下さい。

### MAINTENANCE

- After printing, wash the roller thoroughly, and pour "Rinse Tamper" on the roller and keep it wet.
- Strong solvent (such as Trichloroethylene, MEK, etc) should be avoided as it damage the rubber.
- If ink film stretches in a roller surface and the water covering become bad, wipe the roller surface with "THE CLEAN".
- SUPER HYDROMETRIC and TRUST A are very soft rollers. Keep roll by supporting with its journal. It is absolutely prohibited to leave the roll on the floor or be touched by other object.

この製品は、品質マネジメントシステムの国際規格であるISO9001-2000とISO14001の認証を取得した工場で製造されています。  
This product is manufacture by ISO9001(Year 2000 Version) and ISO14001(Year 2004 Version) registered factory.

新技術の開発と最高品質を追求し続けます。  
**TEC テクノロール株式会社**

本社・工場 〒594-1144 大阪府和泉市テクノステージ3丁目4-5  
TEL.0725 (53) 3933 (代) FAX.0725 (53) 3922

Distinctive technology and high-quality products!

**TECHNO ROLL CO.,LTD**

Head Office 3Chome, 4-5, Techno-Stage, Izumi, Osaka, 594-1144 Japan  
Factories: TEL 81-725-53-3933 FAX 81-725-53-3922



URL : <http://www.technoroll.co.jp>  
E-mail : [info@technoroll.co.jp](mailto:info@technoroll.co.jp)



登録証番号 : JQA-QM9848  
JQA-EM5066